

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Biblia, Das ist Die gantze Heilige Schrifft Verteutsch

Luther, Martin

Tubing., 1630

Cap. V.

[urn:nbn:de:bsz:31-109591](#)

sondern ob vnser eusserlich-
er Mensch verweget. so
wirdt doch der innerliche
zö tage zu tage vernewert.
Den unfer trübsal/die zeit: 17
leid und leidte ist / scharet
eine ewige vn über alle maß
mächtige Herrlichkeit. Vns 18
die wir nicht schen auf das
fürkare / sonden auf das
unstetbare. Den was sicht-
bar ist / das ist zeitlich/was
aber unsichtbar ist / das ist
ewig.

C A P. V. von ablegung vñ
ter leiblichen hütten: und
gerewer verrichtung des
Apostel ampus.

VV Ir wissen aber/so vñ-
ser Hütte abgebrochen wird/
das wir einen Van haben/
von Gott er bawen/ein Haus
nicht mit händen gemacht/
das ewig ist im Himmel. Vñ
über demselbig sehn wir
vns auch/ nach vnser Bes-
hausung / die vom Himmel
ist/vnd vns verlanget/das
wir damit überkleidet wer-
den. So doch wo wir helle-
det/ und nicht bloß erstanden
werden. Doch diemeil mir in
dieser Hütten sind/schne wir
vns vnd sind beschränkt/
sonstmal wir wolten lieber
nicht entkleidet / sonden
überkleidet werden/Auff dñ
dies sterblie würde ver-
söhnungen von dem Leben.
Der vns aber zu demselbig
ges bereitet/das ist Gott/
der vns das vñand / den
Geist / gegeben hat. Wir
find aber getrost alte zeit/vñ
wissen/das die wir im
Leibe wohnen/so wollen wir
dem Herren. Den wir wan-

deln im Glauben / vnd nit
im schwaven. Wie sind aber
getrest / vñ haben vil mehr
lust außer de Leibe zu wals-
sen / vnd da heimen zu sein
bei de Herrn. Darumb stieß
sigen mir vns auch wir sind
daheim oder/ wassen / daß
1 omir im wolgefalle. Denn wir
müssen all offenbar werden
für dem Richter Christis
Auff das ein jeglicher em-
pfahre nach dñ er gehandelt
hat bei Leibes leben/so sei
1 aut oder böse. Dieweil wir
denn wissen/ daß der Herr zu
sordet ist/tahren wir schon
mit den Leuten / aber Gott
findt wir offenbar. Ich hoffe
aber daß wir auch in em-
rem Gewissen offenbar sind.
2 Das wir vns nicht aber mal
lobē / sondern euch eine ver-
süde geben zu rühmen von
vns / Auff das ihr habt zu
rühmen wider die / so sich
nach dem ansehen rühmen
und nicht nach dem herzen.
3 Den thun wir zu vil / so
thun wirs Gottē / sind wir
mäßig / so findet wir euch
4 mäßig. Den die Liebe Christi
dränget vns also/Sintes
mal wir halten das so einer
für alle geforbt ist / so sind
5 sie alle geforben. Und er ist
darumb für sie alle gefor-
ben/auff das die / so da le-
ben / hinsort mit jnen selbs
leben/ sondern dem der für
sie geforben vñ außer Hans
6 den ist. Darum von nun an
kennen wir niemand nach
dem Fleisch. Vñ ob wir auch
Christum gelaunt habe nach
dem Fleisch so keinen wir ne
7 doch zest nicht mehr. Dar-
umb ist iemand in Christos
so ist eine neue Creatur

Das

D³ alte ist vergangen / ihes
es ist alles neu worden. Al 1
ber das alles von Gott / der
vuss mit ihm selber versch
net hat durch Jesum Christum
vi d³ Ampt gegeben / d³ die
versöhnung predigt. Den 3
Gott war im Christos / vnd
versöhnet die Welt mit
ihm selber vnd redet mit
ihr selde niedergew² und hat
unter vns aufergerichtet
das Wort von der Ver
söhnung. So sind wir nun
Botschaften an Christus
statt: denn Gott vermanet
durch uns. So bitten wir
unten an Christus statt / las
set euch versöhnen mit Gott.
Denn er hat den / der von
keiner Sünde wusste / fur uns
iur Sünde gemacht. Auf
dass wir würden in ihm die
Gerechtigkeit die für Gott
gilt.

C A P. VI. Christen sollen
sich vor ergerinus halten
in allerley zufendryd Ge
meinschaft der Flasteraus
vermeiden.

W³ Ihr ermauen aber euch
als Mithelfer / das jhe
nicht vergleid die grude
Gottes empfahet. Denn er
spricht: Ich habe dich in den
angeneimen zeit / erhören
und habe dir am tag des
Heils gehoffen. Sehet jetzt
ist die angeneime zeit / jetzt
ist der tag des Heils. Lasst
uns aber niemand irgend
eine Eigerinus geben / auf
das vnsre Ampt nicht ver
lässt werde. Wondern in
allen dingen lasset uns be
weisen als die Dicher Gots
ses. Ihr grosser gedult / in

trüblahn / in nitzen / in
Angsten / in schlagen / in Ge
fängnissen / in Knechten / in
arbeit / in walzen / in fa
sten. Ihn zu / ähre / in er
kenntnis / in langmut / in
freundlichkeit / in dem heilis
gen Geist / in vnaßärbar
Lieben. In dem Wort des
wahrheit in der Kraft Gots
tes durch Wissen der Ge
richtigkeit / zur redten und
zurklären. Durch chevnd,
schand / durch böß gerüdet
und gute gerüdet. Als die
Verfolger / vnd doch war
hiffig. Als die untefann
ten / vnd doch betannt / als
die sterben d³ vñ s̄he / wir
leben / als die gezuwiegten /
vñ vnd dominirt erodete. Als
die traurigen / aber alekret
frölich / als die egermen / aber
die doß vil reich madben
als die nichts ihm haben
vnd doch alles haben. Ohr
christher / unser Mund
hat sich zu euch auffgethan
vñ der herc ist getroff. Uns
ser halben dorfft ihr euch
nicht angst / das ihr euch
aber angstest / das thut ihr
aus herclicher meining
Ihr rede mit euch / als mit
meinem kindern / das thut
euch auch also gegen mir
stellest / vñ seit auch getroff
Rechet nicht / am fremden
Joch mit den Vnglaubigen /
Denn was hat die Gerech
tigkeit für genies mit der
vngerechtigkeit: Was hat das
Liebt für gemeindhaft mit
der Finsternis: Wie können
Christus mit Belial oder
was für ein theil hat der
Glaubige mit dem Vngla
ubigen: Was hat der Tempel
Gottes für ein gleicht mit